

우리말 어휘의 시간을 읽다

무심

오늘의 뜻에서 옛 문헌까지

무심이라는 단어의 역사

우리가 쓰고 있는 단어

무심

완성된 이름

무심

출처: 국립국어원 우리말어휘역사사전

무심

한눈에 보는 기록

뜻

감정이나 생각하는 마음이 없음.

요약 연대표

표기	15세기	16세기	20세기	현재
표기				
無心				
무심				

history.wordrow.kr wordrow

오늘의 뜻

감정이나 생각하는 마음이 없음.

문헌의 첫 기록

15세기

수록 용례

9개

수록 내용

뜻 · 표기 · 문헌

사전의 뜻풀이, 옛 표기와 문헌 용례를 함께 읽는 자료입니다.
모든 뜻과 세기의 기록을 수록했습니다.
문헌 속 한자 38자의 뜻·음과 숫자 획순을 부록에 담았습니다.

☞ 우리가 알고있는 '무심'의 뜻

국어사전 뜻풀이

사전에 수록된 오늘날의 뜻입니다.

감정이나 생각하는 마음이 없음.

☞ 무심의 표기 연대표

표기의 변화와 공존

무심의 표기를 세기별로 모았습니다. 같은 세기에 여러 표기가 함께 쓰이기도 했습니다. 연대표는 모든 문헌 뜻의 기록을 모으며, 연결된 용례는 문헌 영역에 표시된 뜻을 기준으로 읽습니다.

표기 · 근거	15세기	16세기	17세기	18세기	19세기	20세기
無心 사전 표기 요약	●→	●→	—	—	—	●→
무심 사전 표기 요약	—	●→	—	—	—	●→

연대표의 근거와 읽는 법

- **사전 표기 요약:** 사전의 표기 변화 요약입니다.
- **문헌 수록 표기:** 세기별 문헌에 함께 실린 표기를 더한 것입니다.
- 점이 없는 시기에도 이 말이 쓰였을 수 있습니다. 표시된 세기는 자료에 기록이 남은 시기로, 낱말이 생기거나 사라진 때와는 구분됩니다.
- 점은 문헌 영역에 표시된 뜻의 해당 세기 용례로 연결됩니다.

시대별 주요 표기 모아보기 2종

사전의 표기 요약과 문헌 수록 표기를 모았습니다. ‘현재’는 오늘의 표제어이며 역사 세기와 구분합니다.

- 無心
15세기16세기20세기
- 무심
16세기20세기현재

원자료의 전체 표기 목록 2종

無心, 무심

↳ 무심의 어원과 변화

이 말은 어떻게 달라졌을까

사건의 어원·변화 설명

소제목은 읽기를 위한 편집 안내

📖 옛 표기와 변화

‘무심’은 15세기에 한자로 표기된 ‘無心’으로 나타나고, 16세기에 한글로 표기된 ‘무심’으로 나타나 현재까지 이어진다.

📖 문헌 속의 무심

전체 용례 9개

모든 뜻과 세기의 문헌 용례입니다. 원문, 현대어 풀이와 출처를 함께 확인하세요.

15세기 無心 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

無心

📖 출처 1464 선종영가집언해 상:60ㄴ

용례 01

66 문헌 용례

恰恰애 無心으로 쓰며 無心에 恰恰히 뿌디.

📖 현대어 풀이

넉넉함에 무심으로 쓰며 무심에 넉넉히 쓰되.

📖 대응 원문

恰恰애 無心用호며 無心에 恰恰用호디.

출처 1461년경 몽산법어언해 58ㄴ

용례 02

66 문헌 용례

이 無₀ 字는 有心과 無心과 다 스몓디 못흐느니라.

現代어 풀이

이 ‘무(無)’ 자는 유심과 무심이 다 꿰뚫지 못한 것이다.

대응 원문

者箇無₀字는 有心과 無心과 俱透不得흐느니라.

출처 1482 남명집언해 하:60ㄱ

용례 03

66 문헌 용례

흔 比丘는 無心₀로 姪을 犯코 흔 比丘는 無心₀로 殺을 犯하야.

現代어 풀이

한 비구는 무심으로 음(姪)을 범하고 한 비구는 무심으로 살(殺)을 범하여.

16세기 無心, 무심 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

無心, 무심

출처 1522 법집별행록 86ㄴ

용례 04

66 문헌 용례

몬져 定과 慧와를 밝키시고 後에 無心을 나토시니라.

現代어 풀이

먼저 정(定)과 혜(慧)를 밝히시고 후에 무심을 보이신 것이다.

대응 원문

先明定慧호시고 後現無心호시니라.

출처 1548 십현담요해언해 9ㄴ

용례 05

66 문헌 용례

無心을 道 | 라 후디 말라 無心이라 후야도 혼 關이 ㄱ리리라.

現代어 풀이

무심을 ‘도(道)’라 하지 말라. 무심이라 하여도 한 겹 관문이 가릴 것이다.

대응 원문

莫以無心을 云是道 | 라 후라 無心이라 후야도 猶隔一重關후라.

출처 1583 초발심자경문언해 서봉사판 4ㄱ

용례 06

66 문헌 용례

주느니도 무심이오 받느니도 무심후면 시므리 므슴 무수미 이시리오.

現代어 풀이

주는 이도 무심이고 받는 이도 무심하면 심는 이도 무슨 마음이 있으리오?

20세기 無心, 무심 용례 3개

이 문헌 묶음의 표기 전체 보기

無心, 무심

출처 1913 우중행인 15

용례 07

66 문헌 용례

아모리 분주 중이시지마는 무심도 후셔라.

現代어 풀이

아무리 분주 중이시지만 무심도 하셔라.

이에 서당으로 물너와 고요히 누어 오직 낭궂만 싱각후고 만수에 무심이러니.

현대어 풀이

이에 서당으로 물러와 고요히 누워 오직 남자만 생각하고 만사에 무심이더니.

男便의 無心을 哀訴한 少婦.

현대어 풀이

남편의 무심을 애소한 소부.

- 세기 분류·표기·문헌명·현대어 풀이는 사전 자료 그대로 수록했습니다.
- 문헌의 연대와 세기 분류가 다른 경우에도 사전에 수록된 구분을 따릅니다.
- 용례 수는 이 사전에 수록된 예문의 수입니다. 당시의 실제 사용 빈도와 구분해 읽어 주세요.

무심의 보충 설명

‘무심(無心)’을 불교 용어에서 비롯된 단어로 보기도 한다.

무심 관련 낱말

무심하다

무심의 참고문헌

사전 편찬 참고자료

- 박재양 2000 일상어 속의 불교 유래어 연구 《어원연구》 3, 한국어원학회
- 심재기 2001 우리말 어원 (11) : 불교에서 유래한 낱말들 (5) 《한글한자문화》 18, 전국한자교육추진총연합회

자료 출처

이 자료는 ‘단어의 역사’의 낱말 페이지에 수록된 사전 자료를 바탕으로 구성했습니다. 원문과 현대어 풀이, 주석과 문헌명은 원자료의 표기를 따릅니다.

용례의 수는 이 자료에 수록된 예문의 수이며, 당시의 실제 사용 빈도를 뜻하지 않습니다.

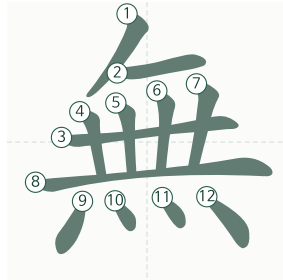
history.wordrow.kr · 무심의 뜻과 역사

한자 한눈에 보기

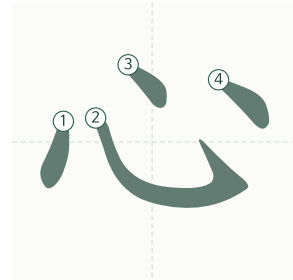
1 / 7 · 38자

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

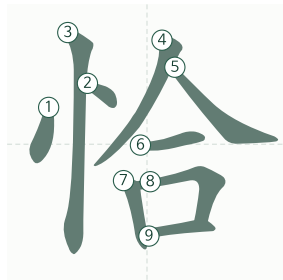
無

뜻·음 없을 무
총 12획 · 부수 火hanja.wordrow.kr/한자/無/

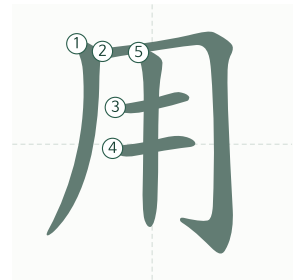
心

뜻·음 마음 심
총 4획 · 부수 心hanja.wordrow.kr/한자/心/

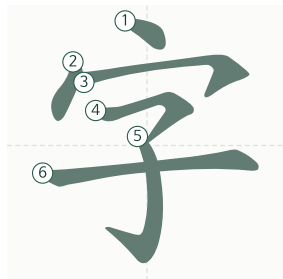
恰

뜻·음 흡사할 흠
총 9획 · 부수 心hanja.wordrow.kr/한자/恰/

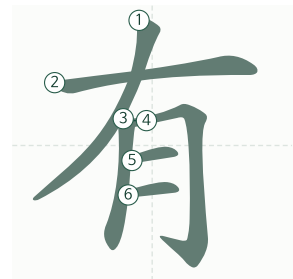
用

뜻·음 쓸 용
총 5획 · 부수 用hanja.wordrow.kr/한자/用/

字

뜻·음 글자 자
총 6획 · 부수 子hanja.wordrow.kr/한자/字/

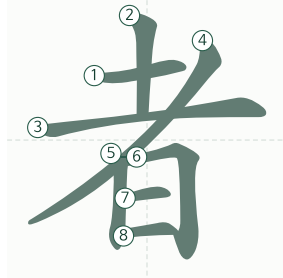
有

뜻·음 있을 유
총 6획 · 부수 月hanja.wordrow.kr/한자/有/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

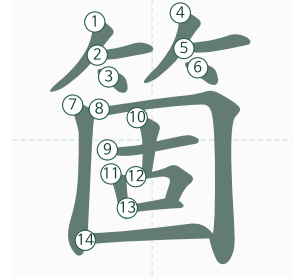
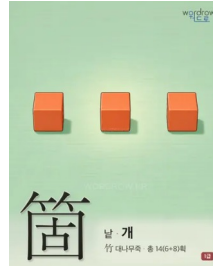
者 뜻·음 늙 자
총 9획 · 부수 耂



사전 9획 · 획순 그림 8획

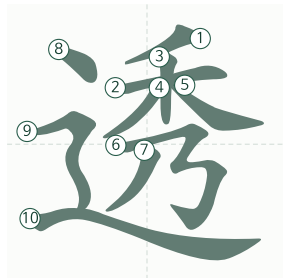
hanja.wordrow.kr/한자/者/

箇 뜻·음 날 개
총 14획 · 부수 竹



hanja.wordrow.kr/한자/箇/

透 뜻·음 사무칠 투
총 11획 · 부수 辵



사전 11획 · 획순 그림 10획

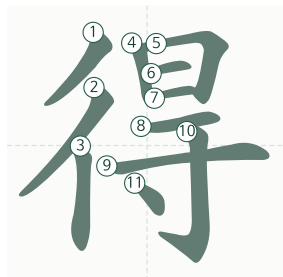
hanja.wordrow.kr/한자/透/

不 뜻·음 아닐 불
총 4획 · 부수 一



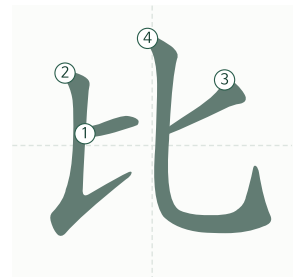
hanja.wordrow.kr/한자/不/

得 뜻·음 얻을 득
총 11획 · 부수 彳



hanja.wordrow.kr/한자/得/

比 뜻·음 견줄 비
총 4획 · 부수 匕

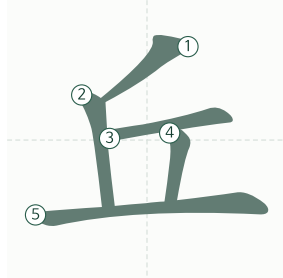


hanja.wordrow.kr/한자/比/

한자 한눈에 보기

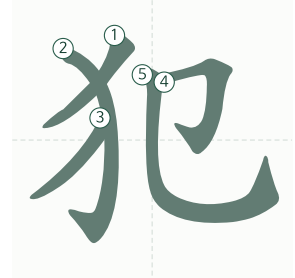
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

丘 뜻·음 언덕 구
총 5획 · 부수 一



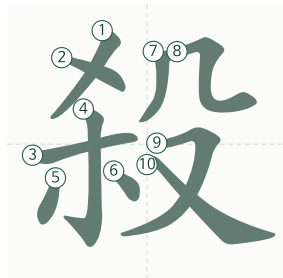
hanja.wordrow.kr/한자/丘/

犯 뜻·음 범할 범
총 5획 · 부수 犬



hanja.wordrow.kr/한자/犯/

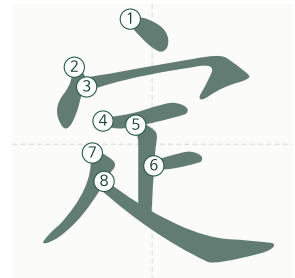
殺 뜻·음 죽일 살 / 감할·빠를 쇠
총 11획 · 부수 攴



사전 11획 · 획순 그림 10획

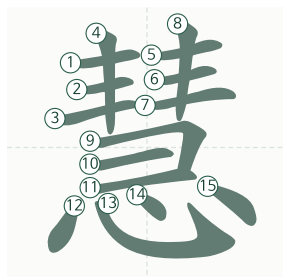
hanja.wordrow.kr/한자/殺/

定 뜻·음 정할 정
총 8획 · 부수 宀



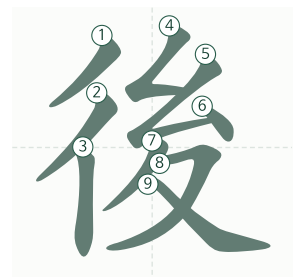
hanja.wordrow.kr/한자/定/

慧 뜻·음 슬기로운 혜
총 15획 · 부수 心



hanja.wordrow.kr/한자/慧/

後 뜻·음 뒤 후
총 9획 · 부수 彳



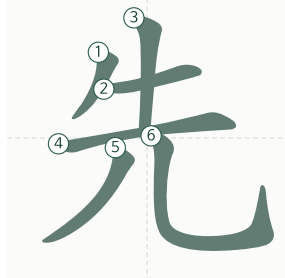
hanja.wordrow.kr/한자/後/

한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

先

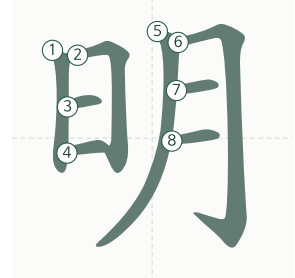
뜻·음 먼저 선
총 6획 · 부수 儿



hanja.wordrow.kr/한자/先/

明

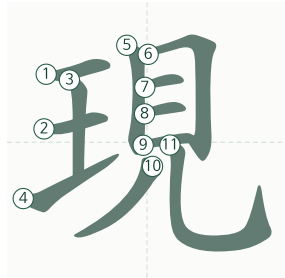
뜻·음 밝을 명
총 8획 · 부수 日



hanja.wordrow.kr/한자/明/

現

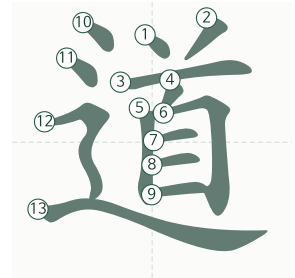
뜻·음 나타날 현
총 11획 · 부수 玉



hanja.wordrow.kr/한자/現/

道

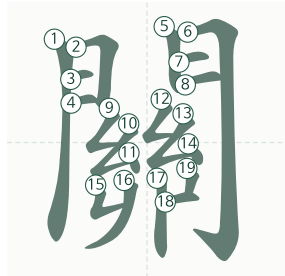
뜻·음 길 도
총 13획 · 부수 辵



hanja.wordrow.kr/한자/道/

關

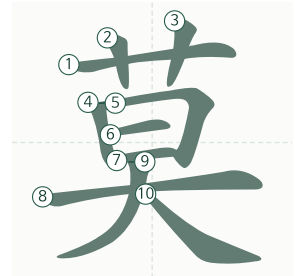
뜻·음 관계할 관
총 19획 · 부수 門



hanja.wordrow.kr/한자/關/

莫

뜻·음 없을 막
총 11획 · 부수 艸



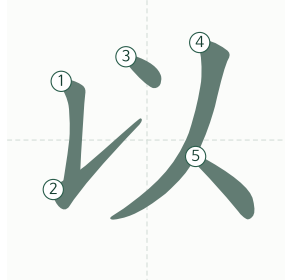
사전 11획 · 획순 그림 10획

hanja.wordrow.kr/한자/莫/

한자 한눈에 보기

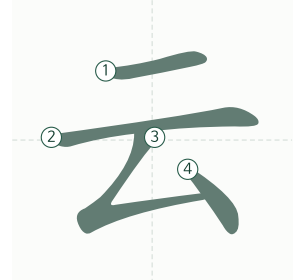
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

以 뜻·음 씨이
총 5획 · 부수 人



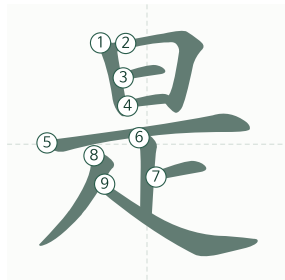
hanja.wordrow.kr/한자/以/

云 뜻·음 이를운
총 4획 · 부수 二



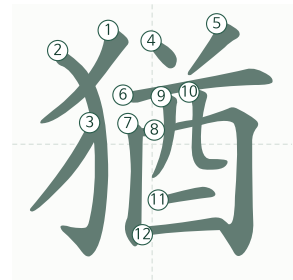
hanja.wordrow.kr/한자/云/

是 뜻·음 이[斯]·옳을 시
총 9획 · 부수 日



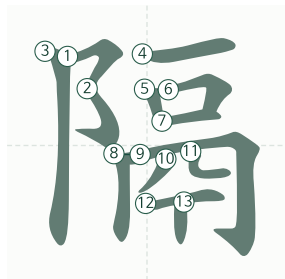
hanja.wordrow.kr/한자/是/

猶 뜻·음 오히려 유
총 12획 · 부수 犬



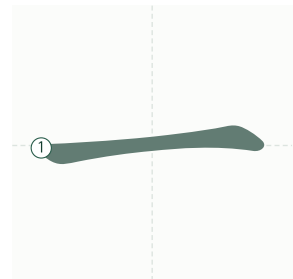
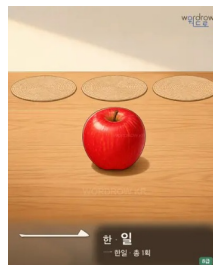
hanja.wordrow.kr/한자/猶/

隔 뜻·음 사이뜰 격
총 13획 · 부수 阜



hanja.wordrow.kr/한자/隔/

一 뜻·음 한 일
총 1획 · 부수 一

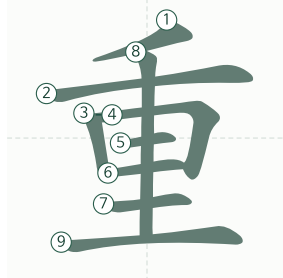


hanja.wordrow.kr/한자/一/

한자 한눈에 보기

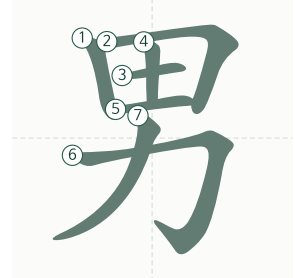
뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

重 뜻·음 무거울 중
총 9획 · 부수 里



hanja.wordrow.kr/한자/重/

男 뜻·음 사내 남
총 7획 · 부수 田



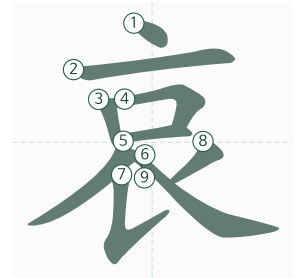
hanja.wordrow.kr/한자/男/

便 뜻·음 편할 편 / 똥오줌 변
총 9획 · 부수 人



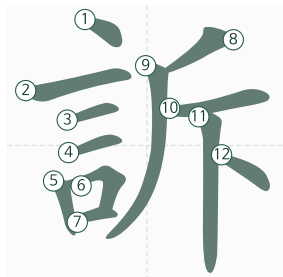
hanja.wordrow.kr/한자/便/

哀 뜻·음 슬플 애
총 9획 · 부수 口



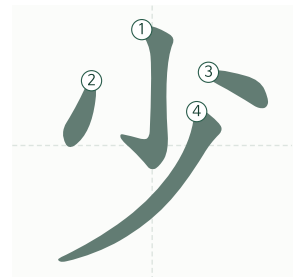
hanja.wordrow.kr/한자/哀/

訴 뜻·음 호소할 소
총 12획 · 부수 言



hanja.wordrow.kr/한자/訴/

少 뜻·음 적을 소
총 4획 · 부수 小



hanja.wordrow.kr/한자/少/

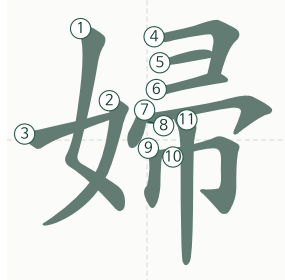
한자 한눈에 보기

뜻·설명·문헌·함께 읽을거리에 나온 한자를 중복 없이 모았습니다. 획순은 한 글자의 숫자로만 표시합니다.

婦

뜻·음 며느리 부

총 11획 · 부수 女

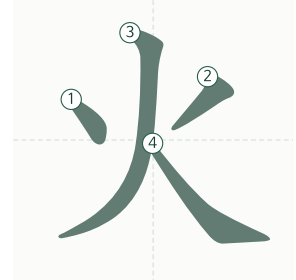


hanja.wordrow.kr/한자/婦/

火

뜻·음 불 화

총 4획 · 부수 火



hanja.wordrow.kr/한자/火/